

Mitteilungen der



GEMEINDE SULGEN

Mitteilungen des Gemeinderats

Bundesfeier am 1. August 2020

Da die Bundesfeier in der ursprünglich vorgesehenen Form in Donzhausen nicht durchführbar ist, hat der Gemeinderat entschieden, eine verkleinerte Bundesfeier beim Auholzsaal (bei schlechter Witterung im Auholzsaal) durchzuführen. Für den Gemeinderat ist es wichtig, dass der Geburtstag der Schweiz auch in dieser schwierigen Zeit während der Corona-Pandemie mit den nötigen Sicherheitsvorkehrungen gemeinsam gefeiert werden kann. Die Bundesfeier startet am Abend des ersten Augusts um 20 Uhr. Die Festansprache hält Regierungsräsident Walter Schönholzer. Die Feier wird durch die Musikgesellschaft Sulgen musikalisch umrahmt. Um ca. 21.30 Uhr wird neben dem Auholzsaal der 1.-August-Funken entzündet. Das Festgelände wird nach den Abstands- und Hygieneregeln des BAG aufgestellt. Der Gemeinderat heisst die Sulgerinnen und Sulger zur Bundesfeier herzlich willkommen!

Auftragsvergabe

Der Gemeinderat hat im Juli folgenden Auftrag erteilt:

- Ersatz Mittelspannungsanlage für die Trafostation Buchenberg an EKT AG, Arbon/Sulgen für 21 450 Franken.

Veranstaltungsgenehmigungen

Der Gemeinderat hat im Juli das Sicherheits- und Schutzkonzept von folgenden Veranstaltungen genehmigt:

- Pferdesporttage Sulgen am 8./9. August 2020 auf dem Reitplatz im Grund
- Korbballmeisterschaft des Thurgauer Turnverbandes am 22. August 2020 auf dem Auholzsportplatz

Aktueller Stand

Ortsplanungsrevision

Am 24. September 2019 haben die Stimmbürgerinnen und Stimmbürger von Sulgen an einer ausserordentlichen Gemeindeversammlung dem neuen Zonenplan sowie dem neuen Baureglement zugestimmt. Noch ist die Genehmigung der Ortsplanung durch das Departement für Bau und Umwelt ausstehend. Der Gemeinderat rechnet damit, dass der Genehmigungsentscheid durch den Kanton in der zweiten Hälfte 2020 erfolgt.

Veranstaltungen August

Samstag, 8. August, und

Sonntag, 9. August

- Pferdesporttage Sulgen, Springplatz im Grund

Sonntag, 9. August

- 10 Uhr, ökumenischer Schuleröffnungsgottesdienst, ev. Kirche Sulgen

Mittwoch, 12. August

- 9–11 Uhr, Mütter- und Väterberatung, Begegnungshaus Sulgen
- 9–11 Uhr, Chrabelgruppe/Bärlitreff, Begegnungshaus Sulgen

Mittwoch, 12. August

- 13.30–19 Uhr, Street-Soccerturnier, roter Platz beim Auholzschulhaus

Freitag, 14. August

- Unihockey-Plauschturnier, Auholzsaal Sulgen

Freitag, 21. August

- 17.30–19.30 Uhr, Bundesprogramm, Schützenhaus Buchholz, Sulgen

Dienstag, 25. August

- 17–20 Uhr, Blutspenden im Saal unter der katholischen Kirche Sulgen

Mittwoch, 26. August

- 14–16 Uhr, Mütter- und Väterberatung, Begegnungshaus Sulgen
- 14–16 Uhr, Chrabelgruppe/Bärlitreff, Begegnungshaus Sulgen

Freitag, 28. August

- 14.30–16.30 Uhr, Café Vergissmeinnicht, Cafeteria Seniorenzentrum Sulgen

- 17.30–19.30 Uhr, Bundesprogramm, Schützenhaus Buchholz, Sulgen

Samstag, 22. August

(Verschiebedatum 29. August)

- Kantonale Schlussrunde Korbball, Sportplatz Auholz Sulgen

Samstag, 29. August

- Papiersammlung durch die Jubla Sulgen

Bitte Leinenpflicht beachten

Geschätzte Hundehalterinnen, geschätzte Hundehalter

Leider muss in letzter Zeit vermehrt festgestellt werden, dass an diversen leinenpflichtigen Orten in der Politischen Gemeinde Sulgen die Hunde freigelassen werden. Gemäss kantonalem Gesetz sind Hunde grundsätzlich so zu halten, dass sie weder Mensch noch Tier gefährden oder belästigen.

Eine generelle, gesetzliche Leinenpflicht gilt für folgende Areale:

- Park-, Schul- oder Sportanlagen (inkl. Finnenbahn und Vitaparcours)
- verkehrsreiche Strassen

Gemäss Hundegesetz ist auch das Mitführen von Hunden in Kirchen, auf Friedhöfen sowie in Spital- oder Badeanlagen verboten. Weitere leinenpflichtige Gebiete können durch die Gemeinde bestimmt oder gekennzeichnet werden. Wir bitten daher alle Hundehalterinnen und Hundehalter, sich an die gesetzlichen Grundlagen zu halten und die Hunde in den vorgesehenen Gebieten an der Leine zu führen. Wer diese Vorschriften missachtet, kann mit einer Geldbusse bestraft werden.

Besten Dank für Ihr Verständnis.

Hundekontrollstelle Sulgen



GEMEINDE SULGEN

Häckseldienst

ab Dienstag, 11. August 2020, in der ganzen Gemeinde Sulgen

Anmeldungen bitte bis Montag, 10. August 2020, um 11 Uhr an die Gemeindeverwaltung Sulgen, E-Mail einwohnerdienste@sulgen.ch oder Tel. 071 644 95 60. Das Häckselgut bitte gut zugänglich und ordentlich gebündelt als geordneten Haufen, Äste parallel, deponieren. Grosse, zusammengepferrchte Haufen erschweren und verzögern die Arbeit. Gehäckselt werden Strauch- und Baumschnitte mit einem Durchmesser von 2 bis 15 cm.



Das Häckselgut kann gegen Verrechnung abtransportiert werden.

Die Mitnahme des Häckselgutes bis 1 m³ kostet 15 Franken. Für jeden weiteren m³ werden 30 Franken verrechnet.

Beträgt der Zeitaufwand fürs Häckseln mehr als 20 Minuten, wird dieser künftig zu folgendem Tarif verrechnet:

21–40 Minuten kosten 50 Franken

41–60 Minuten kosten 100 Franken

Thuja-Abschnitte, Bodenbedecker, Geranien und krautiges Material gehören in den Grünabfall.

Damit wir die Häckseltour speditiv durchführen können, bitten wir Sie, den Anmeldetermin einzuhalten.

Besten Dank für Ihre wertvolle Mitarbeit.

Mitteilungen der



GEMEINDE SULGEN

Baubewilligungen

- Bruggmann Doris, Kirchstrasse 29, 8583 Sulgen: Dachsanierung, Fenstereinbau Mansarde, Erstellung Aufdach-Photovoltaikanlage, Kirchstrasse 29, Sulgen
- MZ Infra AG, Industriestrasse 66, 6302 Zug: Verlängerung Gehweg Zelgstrasse, Zelgstrasse, Sulgen
- Sulvag Beteiligungs AG, Thurstrasse 8, 8583 Sulgen: Abbruch Magazin-/Gartengebäude, Alte Bankstrasse 4, Sulgen
- Thurgauer Kantonalbank, Im Roos 6, 8570 Weinfelden: Provisorium TKB-Geschäftsstelle Sulgen, Hauptstrasse, Sulgen
- Lea Immobilien GmbH, Kirchstrasse 14, 8583 Sulgen: Umbau bestehendes EFH und Neubau EFH, Kradolfstrasse 74, 74a, Sulgen
- Sacchet Bruno, Grabenhaldenstrasse 11, 8583 Sulgen: Erweiterung Kellerraum im Untergeschoss, Grabenhaldenstrasse 11, Sulgen
- Belloni Urs, Säntisstrasse 2, 8583 Sulgen: Neubau Sichtschutz und Stützmauer und Umgestaltung Garten, Säntisstrasse 2, Sulgen
- Dellenbach Hans Ulrich und Madeleine Sonja, Kreuzlingenstrasse 5, 8583 Sulgen: Neubau Sicht- und Lärmschutzwand, Kreuzlingenstrasse 5, Sulgen
- Gerber Reto und Anja, Hessenreuti 12, 8583 Sulgen: Ersatz Fenster durch Terrassentüre und Anbau Sandstein-treppe, Hessenreuti 12, Hessenreuti

Im Meldeverfahren

- Sidag AG, Weinmoosstrasse 7–9, 8583 Sulgen: Erstellung Photovoltaikanlage, Weinmoosstrasse 9, Sulgen
- Michel Karin und Beat, Bleiken 47, 8583 Sulgen: Erstellung Photovoltaikanlage, Bleiken 47, Sulgen

Nach vereinfachtem Verfahren

- TOOL-TEMP AG, Industriestrasse 30, 8583 Sulgen: Ersetzen und Versetzen des bestehenden Zaunes, Industriestrasse 30, Sulgen



GEMEINDE SULGEN

Bundesfeier 2020

Samstag, 1. August, beim Auholzsaal Sulgen

Da die Bundesfeier in der vorgesehenen Form in Donzhausen nicht durchführbar ist, hat der Gemeinderat entschieden, eine verkleinerte Bundesfeier beim Auholzsaal (bei schlechter Witterung im Auholzsaal) durchzuführen.

ab 19.30 Uhr Eröffnung Verpflegungsstand
(Würste/Getränke)

20.00 Uhr Bundesfeier

- Begrüssung durch Gemeinderätin Maja Brühlmann Zwahlen
- Festansprache durch Regierungspräsident Walter Schönholzer
- Musikalische Umrahmung durch die Musikgesellschaft Sulgen

ca. 21.30 Uhr Entzünden des Funkens

Der Gemeinderat Sulgen heisst Sie herzlich willkommen!



Zivilstandsmeldungen der Gemeinde Sulgen

2. Quartal 2020

Geburten

April

- 4.: Röthlisberger Elin, Tochter der Röthlisberger Stephanie Daniela und des Röthlisberger Joël, von Langnau im Emmental BE, in Donzhausen
- 9.: Zingg Eliano, Sohn der Zingg Anja und des Zingg Remo, von Erlen TG, in Donzhausen
- 19.: Gauggel Daniel Justus, Sohn der Gauggel Andrea Claudia und des Gauggel Tobias Emanuel, von Sennwald-Sax SG, in Sulgen
- 21.: Hofmann Ylvi Yuna, Tochter der Hofmann Gabriela und des Kobescak Florijan, von Zetzwil AG, in Sulgen
- 27.: Kabashi Leart, Sohn der Kabashi Monika und des Kabashi Arben, von Kosovo, in Sulgen

Mai

- 1.: Cicilano Danilo, Sohn der Lauchener Andrina und des Cicilano

Massimo, von Kradolf-Schönenberg TG, in Sulgen

- 10.: Schiess Jano, Sohn der Schiess Franziska und des Schiess Ralf, von Herisau AR, in Donzhausen

- 16.: Karadeniz Alparslan, Sohn der Karadeniz Seide und des Karadeniz Musab, von Romanshorn TG, in Sulgen

Juni

- 14.: Pragash Prajinth, Sohn der Pragash Shanthanayaki und des Dambipillai Pragash, von Sri Lanka, in Sulgen
- 25.: Kraft Jorim, Sohn der Kraft Jeanine Isabelle und des Kraft Joel, von Gächlingen SH, in Donzhausen

Eheschliessungen

April

- 17.: Huber David Guido, von Mägenwil AG, in Sulgen, und Huber geb. Krebs Sabrina Claudia, von Ger-

zensee BE, in Sulgen

- 24.: Helg Christian, von Hohentannen TG, in Sulgen, und Helg geb. Thalmann Jana, von Affeltrangen TG und Wiesendangen ZH, in Sulgen

Juni

- 12.: Fluri Livia, von Balsthal SO, in Sulgen, und Künsch Andreas Oliver, von Seeberg BE, in Sulgen
- 12.: Köstli Christina Gabriela, von Homburg TG, in Sulgen, und Felber Andreas, von Buttisholz LU, in Sulgen
- 19.: Theiner geb. Huber Silvana Anna, von Erlen TG, in Sulgen, und Theiner Manuel, von Luzein GR, in Sulgen

Todesfälle

Mai

- 5.: Kurz Erna, verwitwet, von Österreich, in Sulgen, geb. 23. Januar 1929
- 6.: Doran Nazmi, verheiratet, aus der Türkei, in Sulgen,

geb. 24. Januar 1952

- 26.: Preisig Ernst, verwitwet, von Schwellbrunn AR, in Sulgen, geb. 3. April 1944
- 28.: Rossi Silvio, ledig, von Italien, in Sulgen, geb. 7. März 1939

Juni

- 5.: Wohlfender Max, verwitwet, von Sulgen TG, in Sulgen, geb. 26. September 1931
- 7.: Amacker Emma, verwitwet, von Ebnat-Kappel, Kappel SG, in Sulgen, geb. 17. Dezember 1930
- 8.: Roth Heidi, ledig, von Grossaffoltern BE, in Sulgen, geb. 24. März 1936
- 22.: Vonderach Ruth Fanny, verheiratet, von Gächlingen SH, in Sulgen, geb. 28. Juli 1939

Es ist möglich, dass diese Zivilstandsmeldungen nicht vollständig sind, da die betroffenen Personen aus Datenschutzgründen auf die Publikation verzichten können.